

From: "Piotr Dmochowski" <p.dmochowski@noos.fr>

Page 1

To: "joasia lewinska" <lewinska.joasia@gmail.com>

Date: 2018-05-07 14:23:35

Subject: RE: FW: propozycja umowy i protokół fotografie

---

Droga Pani,

Nie bardzo zrozumiałem co znaczy « dodatkowego ubezpieczenia kolekcji zdjęć » ? W jakim sensie « dodatkowego » ? Ja chce by ktokolwiek wypożyczy od Was fotografie lub małe rysunki zawarł umowę specjalną z jakimś poważnym domem ubezpieczeniowym, w której będzie wyraźnie określone jakie prace wypożycza i że każda z nich jest ubezpieczona : małe rysunki po 20 tysięcy złotych, a fotografie po 7 tysięcy złotych każda. Kopia takiej umowy ma być Wam wręczona jako gwarancja że została zawarta. Wiem wówczas, że w razie zniszczenia lub kradzieży przez wypożyczającego lub przez jego publiczność odszkodowanie będzie adekwatne i że zostanie mi niezwłocznie wypłacone.

Takie specjalne ubezpieczenie z określeniem wartości każdej wypożyczanej pracy jest moim żelaznym warunkiem na jakiegokolwiek wypożyczanie instytucjom prac o których mówimy. Miałem dość już problemów z instytucjami które wypożyczały ode mnie obrazy i zwracały mi je podziurawione (a jest to przecież twarda płyta pilśniowa !) lub rysunkami, które wracały ze zbitym szkłem i zdrapanym przez dławniki rysunkiem. Nie mam już ochoty na użeranie się z ubezpieczycielami którzy bronią się rękoma i nogami przed koniecznością odszkodowania zniszczonej pracy, lub wykluczają się o jej wartość.

Tak ubezpieczał wypożyczane prace pan Tarczynski, gdy on był jeszcze dyrektorem w MGS w Częstochowie i przy takim rozwiązaniu chce pozostać.

Klaniam się pięknie

Piotr Dmochowski

De : joasia lewinska <lewinska.joasia@gmail.com>

Envoyé : lundi 7 mai 2018 13:29

À : dyrektor Anna Paleczek - Szumlas <dyrektor@galeria.czyst.pl>

Cc : piotr dmochoowski <p.dmochoowski@noos.fr>; Zbigniew Grzyb <zbigniew.grzyb@nck.krakow.pl>

Objet : Re: FW: propozycja umowy i protokół fotografie

Droga Aniu,

do podpisania umowy potrzebna jest mi pisemna deklaracja (mail) od Piotra Dmochowskiego, e wyraża zgodę na brak dodatkowego ubezpieczania kolekcji zdjęć Zdzisława Beksińskiego podczas transportu.

Joasia

### Joanna Gościej-Lewinska

Kierownik Galerii CENTRUM NCK

tel. +48 12 644 43 80, tel. kom. +48 517 248 612

e-mail: joanna.lewinska@nck.krakow.pl

#### Nowohuckie Centrum Kultury

al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków

www.nck.krakow.pl

W dniu 7 maja 2018 12:53 uytwórnik dyrektor Anna Paleczek - Szumlas <dyrektor@galeria.czyst.pl> napisał:

Droga Joanno,

W nawiązaniu do naszej rozmowy dotyczącej zapisów w umowie dotyczącej wypożyczenia 100 fotografii Beksińskiego, przesyłam list od Pana Piotra Dmochowskiego, dającego zgodę na warunki w niej zawarte.

2023-02-19

Z pozdrowieniami  
Anna Paleczek-Szumlas

Dyrektor  
Miejskiej Galerii Sztuki  
w Cz stochowie  
tel. 34 3242240, 501103914  
[www.galeria.czyst.pl](http://www.galeria.czyst.pl)

---

From: Piotr Dmochowski <[p.dmochowski@noos.fr](mailto:p.dmochowski@noos.fr)>  
Sent: Friday, May 4, 2018 3:19 PM  
To: 'dyrektor Anna Paleczek - Szumlas' <[dyrektor@galeria.czyst.pl](mailto:dyrektor@galeria.czyst.pl)>  
Subject: RE: propozycja umowy i protokół fotografie

Szanowna Pani,

Teraz, po nadejściu drugiego maila od Pani, rozumiem o co chodzi. Oczywiście godze sie na projekt waszej umowy z NCK oraz na załączony wykaz prac.

Klaniem sie pieknie

Piotr Dmochowski

---

De : dyrektor Anna Paleczek - Szumlas <[dyrektor@galeria.czyst.pl](mailto:dyrektor@galeria.czyst.pl)>  
Envoyé : vendredi 4 mai 2018 14:00  
À : joasia lewinska <[lewinska.joasia@gmail.com](mailto:lewinska.joasia@gmail.com)>  
Cc : Piotr Dmochowski <[p.dmochowski@noos.fr](mailto:p.dmochowski@noos.fr)>  
Objet : propozycja umowy i protokół fotografie

Przepraszam, poprzedni mail był bez zał czników.

Pozdrawiam  
Anna Paleczek-Szumlas

Dyrektor  
Miejskiej Galerii Sztuki  
w Cz stochowie  
tel. 34 3242240, 501103914  
[www.galeria.czyst.pl](http://www.galeria.czyst.pl)